



MHMPP05WH48T

Dodatek č. 2
Veřejnoprávní smlouva o poskytnutí dotace

STELINOPIS č. 4

DVS/82/03/002002/2022

*uzavřená užte uvedeného dne, měsíce a roku
podle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění
pozdějších předpisů (dále jen „zákon rozpočtových pravidlech územních rozpočtů“), zákona
č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „občanský
zákoník“) a zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů (dále jen
„správní řád“)*

mezi těmito smluvními stranami:



Hlavní město Praha

se sídlem Mariánské nám. č. 2, 110 01 Praha 1

zastoupené Ing. Alicí Mezkovou, MPA, pověřenou řízením odboru sociálních věcí Magistrátu hlavního města Prahy

IČO: 00064581
bankovní spojení: PPF banka a.s.
číslo účtu: 5157998/6000
(dále jen „poskytovatel“)

a

název organizace/městská část: Centrum pro integraci cizinců, o.p.s.
zastupuje: Mgr. Lukáš Wimmer
se sídlem: Pernerova 10/32, 186 00 Praha 86
IČO: 26631997
zapsána/registrována: O 1302 vedená u Městského soudu v Praze
bankovní spojení: 
číslo účtu: 
(dále jen „příjemce“)

I.**Předmět dodatku**

V souladu s Článkem V, odstavcem 7. veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí dotace č. **DVS/82/03/002002/2022** uzavřené dne 28. 4. 2022, ve znění Dodatku č. 1 uzavřeného dne 14. 7. 2022 (dále jen "Smlouva"), v návaznosti na Dodatek č. 1 k Rozhodnutí č. 1 o poskytnutí dotace z kapitoly 313 – MPSV státního rozpočtu na rok 2022 ze dne 8. 9. 2022 a usnesení Zastupitelstva hl. m. Prahy č. 39/165 ze dne 8. 9. 2022, se Smlouva mění takto:

A) Článek I., odstavce 2 Smlouvy nově zní:

„2. V souladu s ustanovením § 43 odst. 1 zákona č. 131/2000 Sb., o hlavním městě Praze, ve znění pozdějších předpisů, tímto hlavní město Praha potvrzuje, že uzavření Smlouvy schválilo Zastupitelstvo hlavního města Prahy usnesením č. 35/76 ze dne 24. 3. 2022, uzavření Dodatku č. 1 schválilo Zastupitelstvo hlavního města Prahy usnesením č. 37/62 ze dne 26. 5. 2022 a uzavření Dodatku č. 2 schválilo Zastupitelstvo hlavního města Prahy usnesením č. 39/165 ze dne 8. 9. 2022“

B) Článek II., odstavce 1. Smlouvy nově zní:

„1. Dotace se poskytuje v celkové výši 1 230 000 Kč

(slovy: jedenmiliondvěstětřicettisíc korunčeských) dle rozpisu uvedeného v příloze č. 1 této smlouvy. Celkový objem této dotace je kryt finančními prostředky ze státního rozpočtu prostřednictvím rozpočtu hl. m. Prahy.“

C) Příloha č. 1 Smlouvy se nahrazuje přílohou č. 1 tohoto Dodatku.

D) Uzavřením Dodatku č. 2 zůstávají všechna ostatní ustanovení Smlouvy v platnosti beze změny.

II.

Závěrečná ustanovení

1. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby byl tento dodatek smlouvy uveden v Centrální evidenci smluv (CES), vedené hlavním městem Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, číselné označení dodatku smlouvy, datum podpisu a text dodatku.

Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v tomto dodatku nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504 občanského zákoníku, a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.

Smluvní strany výslovně sjednávají, že uveřejnění tohoto dodatku v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, zajistí poskytovatel.

2. Dodatek se vyhotovuje se v 5 (pěti) autorizovaných stejnopisech. Příjemce obdrží 1 (jeden) stejnopis a poskytovatel 4 (čtyři) tyto stejnopisy.
3. Dodatek nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem zveřejnění smlouvy v registru smluv.

21-10-2022

V Praze dne 2022

.....
[Redacted signature]

(za poskytovatele dotace)

21-10-2022

V Praze dne 2022

.....
[Redacted signature]

(za příjemce)

Centrum pro integraci cizinců
Farnéhova 10/32, 186 00 Praha
IČ: 26631967
www.cicops.cz

Příloha č. 1 Veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí dotace DVS/82/03/002002/2022

Celková výše poskytnutých finančních prostředků (dotace) pro:
Centrum pro integraci cizinců, o.p.s.

1 230 000 Kč

Registrační číslo služby	Název služby	Druh služby	Kapacita dle schválené sítě*)	Výše poskytnuté dotace (usnesením Zastupitelstva HMP č. 35/76 ze dne 24. 3. 2022)	Výše poskytnuté dotace (usnesením Zastupitelstva HMP č. 37/62 ze dne 26. 5. 2022)	Maximální výše kompenzace čistých nákladů na sociální službu (bez grantového ekvivalentu části snížené hodnoty nájemného a investičních zdrojů [např. vyplacených z IROP]**)	Výše poskytnuté dotace (dofinancování)	Celková výše poskytnuté dotace v roce 2022	Z toho minimálně na osobní náklady
6931029	Perspektiva - sociální rehabilitace pro migranty	sociální rehabilitace	2,5	474 000	630 000	1 807 170	126 000	1 230 000	410 000
	Celkem						126 000	1 230 000	

*) Kapacita dle schválené sítě se uvádí v počtu lůžek („L“), v počtu přepočtených úvazků („ÚV“) a v počtu hodin („H“)

**) grantový ekvivalent části snížené hodnoty nájemného a investiční zdroje (např. vyplacené z IROP) se neprojeví v čistých nákladech služby, jsou však součástí maximální kompenzace veřejné podpory a organizace má povinnost je uvádět při hlášení veřejných zdrojů, které se na ní podílejí a dále je uvádět v přehledu zdrojů při závěrečném vyúčtování příznané dotace



HLAVNÍ MĚSTO PRAHA
MAGISTRÁT HLAVNÍHO MĚSTA PRAHY
Odbor sociálních věcí

Rozpočet na financování sociální služby pro rok 2022

Název organizace: Centrum pro integraci cizinců, o. p. s.

IČ: 26631997

Název služby: Perspektiva – sociální rehabilitace pro migranty

Druh služby : sociální rehabilitace

Registrační číslo služby (Identifikátor): 6931029

Kód	Nákladová položka	Plánované náklady (rozpočet)	Požadovaná dotace	Akceptované čerpání dotace	poznámka KU
	Náklady celkem	1 887 160	1 317 400	1 230 000	
1	Osobní náklady celkem	1 550 960	1 073 700		
01.I	Pracovní smlouvy	1 544 660	1 069 020		
01.II	Dohody o pracovní činnosti	0	0		
01.III	Dohody o provedení práce	0	0		
1.4.	Jiné osobní náklady (uveďte): pojištění Kooperativa	6 300	4 680	1 002 468	
2.	Provozní náklady celkem	336 200	243 700		
2.1.	Dlouhodobý majetek	16 000	11 500		
2.1.1.	Dlouhodobý majetek do 60 tis. (uveďte):	0	0		
2.1.2.	Dlouhodobý majetek do 40 tis. (uveďte): kancelářské vybavení	16 000	11 500		
2.2.	potraviny	0	0		
2.3.	kancelářské potřeby	7 800	5 800		
2.4.	pohonné hmoty	0	0		
2.5.	jiné spotřebované nákupy (uveďte):	0	0		
2.6.	Služby	312 400	226 400		
2.6.1.	energie	21 400	15 000		
2.6.2.	telefony, internet, poštovné, ostatní	8 000	5 800		
2.6.3.	nájemné	180 000	132 000		
2.6.4.	právní a ekonomické služby	48 000	33 600		
2.6.5.	školení a kurzy	15 000	10 000		
2.6.6.	opravy a udržování	0	0		
2.6.7.	cestovní náhrady	0	0		
2.6.8.	pracovníci v přímé péči (mimo pracovní poměr)	0	0		
2.6.9.	ostatní pracovníci (mimo pracovní poměr)	0	0		
2.6.10.	jiné (uveďte): IT služby, správa webu a sítě, supervize, tisk, PR služby atd.	40 000	30 000		
2.7.	Odpisy	0	0		
2.8.	ostatní náklady	0	0	227 532	
	Celkem	1 887 160	1 317 400	1 230 000	